

Thompson  
(Red Deer),  
Tolmie,  
Trudeau,

Trudel,  
Turner  
(London East),

Valade,  
Watson,  
Whelan,

Whicher,  
Whiting,  
Winch,  
Yewchuk—141.

On motion of Mr. Pelletier, seconded by Mr. Laing (Vancouver South), the said bill was concurred in at the report stage.

By unanimous consent, on motion of Mr. Pelletier, seconded by Mr. Laing (Vancouver South) the said bill was read the third time, on division, and passed.

At six o'clock p.m., Mr. Speaker left the Chair until eight o'clock p.m. this day, pursuant to section 10 of Standing Order 26.

At 8.00 o'clock p.m., Mr. Baldwin, seconded by Mr. Valade, moved,—That this House do now adjourn.

After debate thereon, Mr. Speaker declared the motion carried.

---

#### *Changes in Committee Membership*

Notice having been filed with the Clerk of the House pursuant to Standing Order 65(4) (b), membership of Committees was amended as follows:

Mr. Southam for Mr. Cadieu (Meadow Lake) on the Standing Committee on Indian Affairs and Northern Development.

---

#### *Returns and Reports Deposited with the Clerk of the House*

The following papers having been deposited with the Clerk of the House were laid upon the Table pursuant to Standing Order 41(1), namely:

By Mr. Chrétien, a Member of the Queen's Privy Council,—Report of the Department of Indian Affairs and Northern Development for the fiscal year ended March 31, 1969, pursuant to section 20 of the Government Organization Act, 1966, chapter 25, Statutes of Canada, 1966-67. (English and French).—Sessional Paper No. 1/13.

By Mr. Macdonald, a Member of the Queen's Privy Council,—Return to an Order of the House, dated February 11, 1970, for a copy of the report on Student attitudes to Indian people by certain people at Glendon College.—(*Notice of Motion for the Production of Papers No. 358*). Sessional Paper No. 3/358.

---

At 11.42 o'clock p.m., the House adjourned until tomorrow at 2.00 o'clock p.m., pursuant to Standing Order 2(1).